

DENISON HYDRAULICS

Proportional Throttle Valve Series F5C and Compensators Series R5A, R5P



Publ. S5-ML 4200-A, replaces S5-ML420-B





| | | | | | | Part No. | | Qty | |
|------|-------------------------|-----------------------------|---------------------------|-------------------------|----------------------------|-------------|-----|------|----|
| Item | | | | | | Teil - Nr. | | Stck | ί. |
| Pos. | English | Deutsch | Français | Italiano | Español | Code No. | | Qté | |
| Réf. | | | | | | Cod. No. | | Qtà | • |
| | | | | | | Código | | Ctd. | · |
| | | | | | | | | F5C | ; |
| | | | | | | <u> </u> | 06 | 08 | 10 |
| 1 | Body (Y2=G1/4") | Gehäuse (Y2=G1/4") | Corps (Y2=G1/4") | Corpo (Y2=G1/4") | Cuerpo (Y2=G1/4") | 036-80084-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-80086-0 | - | 1 | - |
| | | | | | | 036-80088-0 | - | - | 1 |
| | Body (Y2=SAE-4) | Gehäuse (Y2=SAE-4) | Corps (Y2=SAE-4) | Corpo (Y2=SAE-4) | Cuerpo (Y2=SAE-4) | 036-80085-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-80087-0 | - | 1 | - |
| | | | | | | 036-80089-0 | - | - | 1 |
| 2 | Body (Y2=G1/4") | Gehäuse (Y2=G1/4") | Corps (Y2=G1/4") | Corpo (Y2=G1/4") | Cuerpo (Y2=G1/4") | 036-80095-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-80097-0 | - | 1 | - |
| | | | | | | 036-80099-0 | - | - | 1 |
| | Body (Y2=SAE-4) | Gehäuse (Y2=SAE-4) | Corps (Y2=SAE-4) | Corpo (Y2=SAE-4) | Cuerpo (Y2=SAE-4) | 036-80096-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-80098-0 | - | 1 | - |
| | | | | | | 036-80100-0 | - | - | 1 |
| 3 | Plug M3 x 6 | Stopfen | Bouchon | Тарро | Tapón | 311-60012-2 | 1 | 1 | 1 |
| 4 | Spring | Feder | Ressort | Molla | Muelle | 036-36439-0 | 1 | 1 | 1 |
| 5 | Spring | Feder | Ressort | Molla | Muelle | 036-36438-0 | 1 | 1 | 1 |
| 6 | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 671-00027-0 | 1 | 1 | 1 |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 674-00027-0 | 1 | 1 | 1 |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 675-00027-0 | 1 | 1 | 1 |
| 7 | Screw M5 x 12 | Schraube | Vis | Vite | Tornillo Allen | 361-07126-2 | 4 | 4 | 4 |
| 8 | Solenoid | Magnet | Solénoïde | Solenoide | Solenoide | 120-12001-2 | 1 | 1 | 1 |
| 9 | Sleeve and spool | Hülse und Kolben | Chemise et tiroir | Camicia e cursore | Camisa y corredera | S16-86054-0 | 1 | 1 | 1 |
| 10 | Bearing | Lager | Roulement | Cuscinetto | Cojinete | 036-36443-0 | 1 | 1 | 1 |
| 11 | Orifice plug 1.5 | Drosselstopfen Ø 1,5 | Vis diaphragme 1,5 | Tappo forato 1,5 | Tapón calibrado 1,5 | 036-36548-0 | 1 | 1 | 1 |
| | (F5CStd. + F5CA) | (F5CStd. + F5CA) | (F5CStd. + F5CA) | (F5CStd. + F5CA) | (F5CStd. + F5CA) | | | | |
| | Orifice plug 1.8 (F5CB) | Drosselstopfen Ø 1,8 (F5CB) | Vis diaphragme 1,8 (F5CB) | Tappo forato 1,8 (F5CB) | Tapón calibrado 1,8 (F5CB) | 036-36550-0 | 1 | 1 | 1 |
| 12 | Guide | Führung | Guide | Guida | Guia | 036-36518-0 | 1 | 1 | 1 |
| 13 | Spacer | Zwischenstück | Entretoise | Distanziale | Parte intermedia | 036-36436-0 | 1 | 1 | 1 |
| 14 | Sleeve | Hülse | Chemise | Camicia | Camisa | 036-16226-0 | 1 | 1 | 1 |
| 15 | Spring | Feder | Ressort | Molla | Muelle | 036-22002-0 | 1 | 1 | 1 |
| 16 | Piston (F5CStd.) | Kolben (F5CStd.) | Tiroir (F5CStd.) | Pistone (F5CStd.) | Pistón (F5CStd.) | 036-16227-0 | 1 | 1 | 1 |
| | Piston (F5CA+B) | Kolben (F5CA+B) | Tiroir (F5CA+B) | Pistone (F5CA+B) | Pistón (F5CA+B) | 036-36507-0 | 1 | 1 | 1 |
| 17 | Spool type A | Kolben Typ A | Tiroir type A | Pistone tipo A | Corredera tipo A | 036-36581-0 | 1 | - | - |
| | Spool type B | Kolben Typ B | Tiroir type B | Pistone tipo B | Corredera tipo B | 036-36582-0 | 1 | 1 | - |
| ł | Spool type 1 | Kolben Typ 1 | Tiroir type 1 | Pistone tipo 1 | Corredera tipo 1 | 036-36433-0 | 1 | 1 | 1 |
| | Spool type 2 | Kolben Typ 2 | Tiroir type 2 | Pistone tipo 2 | Corredera tipo 2 | 036-36434-0 | - | 1 | 1 |
| | Spool type 3 | Kolben Typ 3 | Tiroir type 3 | Pistone tipo 3 | Corredera tipo 3 | 036-36435-0 | - 1 | - | 1 |

ω

| | | | | | | Part No. | | Qty. | |
|---------|------------------------|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|--------------------------|-------------|----|------|----|
| ltem | | | | | | Teil - Nr. | | Stck | , |
| Pos. | Enalish | Deutsch | Francais | Italiano | Español | Code No. | | Qté. | |
| Réf. | Ŭ | | - | | | Cod. No. | | Qtà. | |
| | | | | | | Código | | Ctd. | |
| | | | | | | | | F5C | |
| | | | | | | | 06 | 08 | 10 |
| 18 | Washer | Scheibe | Rondelle | Rondella | Arandela | 036-84450-0 | 1 | 1 | 1 |
| 19 | Circlip | Sicherungsrings | Anneau élastique | Anello elastico | Circlip | 356-00033-8 | 1 | 1 | 1 |
| 20 | Plug 1/16" NPTF | Stopfen 1/16" NPTF | Bouchon 1/16" NPTF | Tappo 1/16" NPTF | Tapón 1/16" NPTF | 431-90104-0 | 3 | 3 | 3 |
| 21 | Plug | Verschlußschraube | Bouchon | Тарро | Tapón | 488-35050-0 | 1 | 1 | 1 |
| 22 | Plug | Stopfen | Bouchon | Тарро | Tapón | 036-16225-0 | 1 | 1 | 1 |
| 23 | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 671-00914-0 | 1 | 1 | 1 |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 674-00914-0 | 1 | 1 | 1 |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 675-00914-0 | 1 | 1 | 1 |
| 24 | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 691-00007-0 | 2 | 2 | 2 |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 694-00007-0 | 2 | 2 | 2 |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 695-00007-0 | 2 | 2 | 2 |
| 25 | Plug G1/4" | Stopfen G1/4" | Bouchon G1/4" | Tappo G1/4" | Tapón G1/4" | 036-84618-0 | 1 | 1 | 1 |
| | Plug SAE-4 | Stopfen SAE-4 | Bouchon SAE-4 | Tappo SAE-4 | Tapón SAE-4 | 488-35013-0 | 1 | 1 | 1 |
| 26 | O-Ring for plug G1/4": | Runddichtring für Stopfen G1/4": | Joint torique pour bouchon G1/4": | O-Ring per tappo G1/4": | Tórica para Tapón G1/4": | | | | |
| | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 691-00016-0 | 1 | 1 | 1 |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 694-00016-0 | 1 | 1 | 1 |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 695-00016-0 | 1 | 1 | 1 |
| | O-Ring for plug SAE-4: | Runddichtring für Stopfen SAE-4: | Joint torique pour bouchon SAE-4: | O-Ring per tappo SAE-4: | Tórica para Tapón SAE-4: | | | | |
| | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 691-00904-0 | 1 | 1 | 1 |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 694-00904-0 | 1 | 1 | 1 |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 695-00904-0 | 1 | 1 | 1 |
| 27 | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 691-00214-0 | 1 | - | - |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 694-00214-0 | 1 | - | - |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 695-00214-0 | 1 | - | - |
| | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 691-00219-0 | - | 1 | - |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 694-00219-0 | - | 1 | - |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 695-00219-0 | - | 1 | - |
| | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 691-00222-0 | - | - | 1 |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 694-00222-0 | - | - | 1 |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 695-00222-0 | - | - | 1 |
| 28 | Name plate | Typenschild | Plaque d'identification | Targhetta di identificazione | Placa Nomenclatura | 036-84775-0 | 1 | 1 | 1 |
| 29 | Rivet | Kerbnagel | Rivet | Rivetto | Remache | 320-10203-0 | 2 | 2 | 2 |
| 30 | Circlip | Sicherungsring | Anneau élastique | Anello elastico | Circlip | 356-30056-0 | 1 | 1 | 1 |
| 31 | Adaptor G1/4" | Anschlußstück G1/4" | Adapteur G1/4" | Adattatore G1/4" | Adaptador G1/4" | 036-80090-0 | 1 | 1 | 1 |
| | Adaptor SAE-4 | Anschlußstück SAE-4 | Adapteur SAE-4 | Adattatore SAE-4 | Adaptador SAE-4 | 036-80091-0 | 1 | 1 | 1 |
| 32 | Spacer | Zwischenstück | Entretoise | Distanziale | Distanciador | 036-36452-0 | 1 | 1 | 1 |

SERVICE INFORMATION F5C

| | | | ··· | | | Part No. | | Qty. | |
|------|-------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|-----------------------|----------------------------|-------------|----|-------|----|
| Item | | | | | | Teil - Nr. | | Stck. | |
| Pos. | English | Deutsch | Français | Italiano | Español | Code No. | | Qté. | |
| Réf. | _ | | | | | Cod. No. | | Qtà. | |
| | | | | | | Código | | Ctd. | |
| | | | | | | | | F5C | |
| | | | | | | | 06 | 08 | 10 |
| 33 | Spider | Tragkreuz | Croisillon | Sostegno a croce | Soporte | 036-36616-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-36636-0 | - | 1 | - |
| | | | | | | 036-36633-0 | - | - | 1 |
| 34 | Spring guide | Federführung | Coupelle de ressort | Guida molla | Guia del Muelle | 036-36658-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-36659-0 | - | 1 | - |
| | | | | | | 036-36660-0 | - | - | 1 |
| 35 | Retaining ring | Haltering | Bague de retenue | Anello di ritenuta | Anillo Retenedor | 036-36540-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-36541-0 | - | 1 | - |
| | | | | | | 036-36542-0 | - | - | 1 |
| 36 | Spring | Feder | Ressort | Molla | Muelle | 036-43932-0 | 1 | 1 | 1 |
| 37 | Poppet | Kegel | Clapet | Pistone | Pistón | 036-36618-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-36637-0 | - | 1 | - |
| | | | | | | 036-36634-0 | - | - | 1 |
| 38 | Plug-in connector "B" (black) | Gerätesteckdose "B" (schwarz) | Prise embrochable "B" (noire) | Connettore "B" (nero) | Conector "B" (negro) | 167-01008-8 | 1 | 1 | 1 |
| | Repair Kits | Austausch-Baugruppen | Pochettes de réparation | Kit di riparazione | Juegos de reparación | | | | |
| | Spool assy., int. pilot | Kolbenbaugruppe, interne | Ensemble tiroir, | Assieme pistone, | Conjunto corredera, | | | | |
| | (F5CStd.) | Steuerölzuführung (F5CStd.) | pilote interne (F5CStd.) | pil. int. (F5CStd.) | pilotaje interno (F5CStd.) | | | | |
| | Spool type A | Kolben Typ A | Tiroir type A | Pistone tipo A | Corredera tipo A | S26-52956-0 | 1 | - | - |
| | Spool type B | Kolben Typ B | Tiroir type B | Pistone tipo B | Corredera tipo B | S26-53597-0 | 1 | 1 | - |
| | Spool type 1 | Kolben Typ 1 | Tiroir type 1 | Pistone tipo 1 | Corredera tipo 1 | S16-91560-0 | 1 | 1 | 1 |
| | Spool type 2 | Kolben Typ 2 | Tiroir type 2 | Pistone tipo 2 | Corredera tipo 2 | S16-91561-0 | - | 1 | 1 |
| | Spool type 3 | Kolben Typ 3 | Tiroir type 3 | Pistone tipo 3 | Corredera tipo 3 | S16-91562-0 | - | - | 1 |
| | Spool assy., int. pilot | Kolbenbaugruppe, interne | Ensemble tiroir, | Assieme pistone, | Conjunto corredera, | | | | |
| | (F5CA+B) | Steuerölzuführung (F5CA+B) | pilote interne (F5CA+B) | pil. int. (F5CA+B) | pilotaje interno (F5CA+B) | | | | |
| | Spool type A | Kolben Typ A | Tiroir type A | Pistone tipo A | Corredera tipo A | S16-91755-0 | 1 | - | - |
| | Spool type B | Kolben Typ B | Tiroir type B | Pistone tipo B | Corredera tipo B | S16-91756-0 | 1 | 1 | - |
| | Spool type 1 | Kolben Typ 1 | Tiroir type 1 | Pistone tipo 1 | Corredera tipo 1 | S16-91563-0 | 1 | 1 | 1 |
| | Spool type 2 | Kolben Typ 2 | Tiroir type 2 | Pistone tipo 2 | Corredera tipo 2 | S16-91564-0 | - | 1 | 1 |
| | Spool type 3 | Kolben Typ 3 | Tiroir type 3 | Pistone tipo 3 | Corredera tipo 3 | S16-91565-0 | - | - | 1 |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |

сı

SERVICE INFORMATION F5C

| | | | | | Part No. | | Qty. | |
|---------------------------------------|--------------------------|-------------------------|-----------------------|----------------------|-------------|----|-------|----|
| | | | | | Teil - Nr. | | Stck. | |
| English | Deutsch | Français | Italiano | Español | Code No. | | Qté. | |
| | | 2 | | | Cod. No. | | Qtà. | |
| | | | | | Código | | Ctd. | |
| | | | | | | | F5C | |
| | | | | | | 06 | 08 | 10 |
| Repair Kits | Austausch-Baugruppen | Pochettes de réparation | Kit di riparazione | Juegos de reparación | | | | |
| Adaptor assy., | Anschlußstück-Baugruppe, | Ensemble adapteur, | Assieme adattatore, | Casquillo adaptador, | | | | |
| ext. pilot | ext. Steuerölzuführung | pilote externe | pil. est. | pilotaje externo | | | | |
| F5CStd. | F5CStd. | F5CStd. | F5CStd. | F5CStd. | S16-91566-0 | 1 | 1 | 1 |
| F5CA+B | F5CA+B | F5CA+B | F5CA+B | F5CA+B | S16-91567-0 | 1 | 1 | 1 |
| Spool assy. | Kolben-Baugruppe | Ensemble tiroir | Assieme pistone, | Conjunto corredera, | | | | |
| ext. pilot | ext. Steuerölzuführung | pilote externe | pil. est. | pilotaje externo | | | | |
| Spool type 1 | Kolben Typ 1 | Tiroir type 1 | Pistone tipo 1 | Corredera tipo 1 | S16-91568-0 | 1 | 1 | 1 |
| Spool type 2 | Kolben Typ 2 | Tiroir type 2 | Pistone tipo 2 | Corredera tipo 2 | S16-91569-0 | - | 1 | 1 |
| Spool type 3 | Kolben Typ 3 | Tiroir type 3 | Pistone tipo 3 | Corredera tipo 3 | S16-91570-0 | - | - | 1 |
| · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | | | | | | | | |
| Seal Kits | Dichtringsätze | Pochettes de joints | Serie guarnizioni | Juegos de Juntas | | | | |
| Seals (NBR-S1) | Dichtringe (NBR-S1) | Joints (NBR-S1) | Guarnizioni (NBR-S1) | Juntas (NBR-S1) | S16-95034-0 | 1 | - | - |
| | | | | | S16-95037-0 | - | 1 | - |
| | | | | | S16-95038-0 | - | - | 1 |
| Seals (EPDM-S4) | Dichtringe (EPDM-S4) | Joints (EPDM-S4) | Guarnizioni (EPDM-S4) | Juntas (EPDM-S4) | S16-95034-4 | 1 | - | - |
| | | | | | S16-95037-4 | - | 1 | - |
| | | | | | S16-95038-4 | - | - | 1 |
| Seals (FPM-S5) | Dichtringe (FPM-S5) | Joints (FPM-S5) | Guarnizioni (FPM-S5) | Juntas (FPM-S5) | S16-95034-5 | 1 | - | - |
| | | | | | S16-95037-5 | - | 1 | - |
| | | | | | S16-95038-5 | - | - | 1 |
| | | | | | | | | |

SERVICE INFORMATION F5C

MODEL CODE FOR F5C - PROPORTIONAL THROTTLE VALVE

Note:

F5C = Proportional Throttle Valve (without compensator)

F5C + R5A Compensator = 2-Port Proportional Flow Control Valve

F5C + R5P Compensator = 3-Port Proportional Flow Control Valve

| Model Number: | F5C | (<u>.)</u> – <u>.</u> | ÷ | . - 1 | ÷ . | <u> </u> | ÷ |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|------------------------|---|---------------------------------|-------------------------------------|----------|---|
| Series | 1 2 ve 1 | 3 4 | 5 | 6 7 1 1 1 1 1 | 8 | 9 10 | |
| 3 Pilot Flow & Response A = | | | | | | | |
| Max. Pressure3 = 210 bar (with internal chec4 = 270 bar (without internal chec | k valve only) heck valve) | | | | | | |
| Body 3 = X3, Y2 ports = G ¹ /4" 4 = X3, Y2 ports = SAE-4 (⁷ /16') | ′-20 UNF) | | | | | | |
| 6 Spool A = 23 l/min (for size code 06 B = 45 l/min (for size codes 0 1 = 95 l/min (for size codes 0 2 = 190 l/min (for size codes 0 3 = 380 l/min (for size code 10) | | | | | | | |
| Adjusting Device 1 = Proportional solenoid | | | | | | | |
| 8 Pilot Connection 2 = internal PD – internal PP 3 = external PD – external PP, 4 = external PD – external PP, 5 = external PD – internal PP, 6 = external PD – internal PP, | (without plug ir (with plug in X1 (without plug ir (without plug in X1 | | | | | | |
| 9 Accessories 0 = without C = with internal check valve (r | nax. 210 bar) | | | | | | |
| 10 Design Letter | | | | | | | |
| 11 Seal Class 1 = NBR (Buna N) Standard 4 = EPDM 5 = FPM (Viton ®) | | | | | | | |
| 12 Modification | | | | | | | |

Pilot Flow and Response Selection

| Model Code | Input Current | Pilot Flow | Max. Response (typical) | Comments |
|------------|--------------------|------------|-------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| F5C(Std.) | D.C. + A.C. Dither | 1 l/min | 350 ms | Standard valve for low pilot flow loss not recommended for use without A.C. Dither |
| F5CA | D.C. + A.C. Dither | 2 I/min | 250 ms | Recommended for best overall performance |
| F5CB | D.C. + A.C. Dither | 2 l/min | 150 ms | Maximum spool response but with maximum spool overshoot |



œ

| | | | | | | Part No. | | Qty. | - |
|------|------------------------------|-----------------------------|-------------------------------|---------------------------------|----------------------|-------------|----|-------|----|
| Item | | | | | | Teil - Nr. | | Stck. | |
| Pos. | English | Deutsch | Français | Italiano | Español | Code No. | | Qté. | |
| Réf. | • | | - | | | Cod. No. | | Qtà. | |
| | | | | | | Código | | Ctd. | |
| | | | | | | | | R5A | |
| | | | | | | | 06 | 08 | 10 |
| 1 | Body | Gehäuse | Corps | Corpo | Cuerpo | 036-36558-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-36559-0 | - | 1 | - |
| | | | | | | 036-36560-0 | - | - | 1 |
| 2 | Cap (without port X1.1) | Deckel (ohne Anschluß X1.1) | Couvercle (sans orifice X1.1) | Coperchio (senza conness. X1.1) | Tapa (sin boca X1.1) | 036-86642-0 | 1 | 1 | 1 |
| | Cap (X1.1=G1/4") | Deckel (X1.1=G1/4") | Couvercle (X1.1=G1/4") | Coperchio (X1.1=G1/4") | Tapa (X1.1=G1/4") | 036-36535-0 | 1 | 1 | 1 |
| | Cap (X1.1=SAE-4) | Deckel (X1.1=SAE-4) | Couvercle (X1.1=SAE-4) | Coperchio (X1.1=SAE-4) | Tapa (X1.1=SAE-4) | 036-86526-0 | 1 | 1 | 1 |
| 3 | Screw 3/8"-24UNF x 1.3/4"lg. | Schraube | Vis | Vite | Tornillo Allen | 359-15220-0 | 4 | 4 | 4 |
| 4 | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 691-00007-0 | 1 | 1 | 1 |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 694-00007-0 | 1 | 1 | 1 |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 695-00007-0 | 1 | 1 | 1 |
| 5 | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 691-00214-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 691-00219-0 | - | 1 | - |
| | | | | | | 691-00222-0 | - | - | 1 |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 694-00214-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 694-00219-0 | - | 1 | |
| | | | | | | 694-00222-0 | - | - | 1 |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 695-00214-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 695-00219-0 | - | 1 | - |
| | | | | | | 695-00222-0 | - | - | 1 |
| 6 | Spring support | Federstütze | Support de ressort | Portamolla | Soporte Muelle | 036-36290-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-36291-0 | - | 1 | 1 |
| 7 | Spring | Feder | Ressort | Molla | Muelle | 036-36402-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-36404-0 | - | 1 | 1 |
| 8 | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 691-00018-0 | 2 | - | - |
| | | | | | | 691-00125-0 | - | 2 | 2 |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 694-00018-0 | 2 | - | - |
| | | | | | | 694-00125-0 | - | 2 | 2 |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 695-00018-0 | 2 | - | - |
| | - • • | , | • • • • | | | 695-00125-0 | - | 2 | 2 |
| 9 | Spacer | Distanzstück | Entretoise | Distanziale | Espaciador | 036-36561-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-36562-0 | - | - | 1 |
| 10 | Orifice plug | Drosselstopfen | Vis diaphragme | Tappo forato | Tapón calibrado | 036-12819-0 | 1 | 1 | 1 |
| 11 | Plug 1/16" NPTF | Stopfen 1/16" NPTF | Bouchon 1/16" NPTF | Tappo 1/16" NPTF | Tapón 1/16" NPTF | 431-90104-0 | 2 | 2 | 2 |
| 12 | Plug 1/8" NPTF | Stopfen 1/8" NPTF | Bouchon 1/8" NPTF | Tappo 1/8" NPTF | Tapón 1/8" NPTF | 431-90204-0 | 1 | 1 | 1 |
| 13 | Spring | Feder | Ressort | Molla | Muelle | 036-36405-0 | - | 1 | 1 |

SERVICE INFORMATION R5A

| | | | | | | Part No. | | Qty. | |
|---------|------------------|-------------------------|-------------------------|-----------------------|------------------|-------------|----|-------|----|
| Item | | | | | | Teil - Nr. | / | Stck. | |
| Pos. | English | Deutsch | Français | Italiano | Español | Code No. | | Qté. | |
| Réf. | | | - | | | Cod. No. | | Qtà. | |
| | | | | | | Código | | Ctd. | |
| | | | | | | | | R5A | |
| | | | | | | | 06 | 08 | 10 |
| 14 | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 691-00013-0 | 2 | 2 | 2 |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 694-00013-0 | 2 | 2 | 2 |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 695-00013-0 | 2 | 2 | 2 |
| 15 | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 691-00026-0 | 1 | 1 | 2 |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 694-00026-0 | 1 | 1 | 2 |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 695-00026-0 | 1 | 1 | 2 |
| 16 | Spool | Kolben | Clapet | Pistone | Pistón | 036-36288-0 | 1 | - | • |
| | | | | | | 036-36293-0 | - | 1 | 1 |
| 17 | Sleeve | Hülse | Chemise | Camicia | Camisa | 036-36289-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-36292-0 | - | 1 | 1 |
| | | | | | | | | | |
| | Seal Kits | Dichtringsätze | Pochettes de joints | Serie guarnizioni | Juegos de Juntas | | | | |
| | Seals (NBR-S1) | Dichtringe (NBR-S1) | Joints (NBR-S1) | Guarnizioni (NBR-S1) | Juntas (NBR-S1) | S16-91458-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | S16-91457-0 | - | 1 | - |
| | | | | | | S16-91456-0 | - | - | 1 |
| | Seals (EPDM-S4) | Dichtringe (EPDM-S4) | Joints (EPDM-S4) | Guarnizioni (EPDM-S4) | Juntas (EPDM-S4) | S16-91458-4 | 1 | - | - |
| | | | | | | S16-91457-4 | - | 1 | - |
| | | | | | | S16-91456-4 | - | - | 1 |
| | Seals (FPM-S5) | Dichtringe (FPM-S5) | Joints (FPM-S5) | Guarnizioni (FPM-S5) | Juntas (FPM-S5) | S16-91458-5 | 1 | - | - |
| | | | | | | S16-91457-5 | - | 1 | - |
| | | | | | | S16-91456-5 | - | - | 1 |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | 、 | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| 1 | | | | | | | | | |
| 1 | | | | | | | | | |

SERVICE INFORMATION R5A

Note:

R5A + F5C = 2-Port Proportional Flow Control Valve











| | | | | <u></u> | | Part No. | | Qty. | |
|------|---------------------------------------|------------------------------|--------------------------|------------------------------|-------------------------|-------------|----|-------|----|
| Item | | | | | | Teil - Nr. | | Stck. | |
| Pos. | English | Deutsch | Français | Italiano | Español | Code No. | 1 | Qté. | |
| Réf. | - | | - | | | Cod. No. | | Qtà. | |
| | | | | | | Código | | Ctd. | |
| | • • • • • • • • • • • • • • • • • • • | | | | | | | R5P | |
| | | | | | | | 06 | 08 | 10 |
| 1 | Body (X2.2+M=G1/4") | Gehäuse (X2.2+M=G1/4") | Corps (X2.2+M=G1/4") | Corpo (X2.2+M=G1/4") | Cuerpo (X2.2+M=G1/4") | 036-84947-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-84948-0 | - | 1 | - |
| | | | | | | 036-84949-0 | - | - | 1 |
| | Body (X2.2+M=SAE-4) | Gehäuse (X2.2+M=SAE-4) | Corps (X2.2+M=SAE-4) | Corpo (X2.2+M=SAE-4) | Cuerpo (X2.2+M=SAE-4) | 036-86330-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-86331-0 | - | 1 | - |
| | | | | | | 036-86332-0 | - | - | 1 |
| 2 | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 691-00013-0 | 2 | 2 | 2 |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 694-00013-0 | 2 | 2 | 2 |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 695-00013-0 | 2 | 2 | 2 |
| 3 | Plug 1/16" NPTF | Stopfen 1/16" NPTF | Bouchon 1/16" NPTF | Tappo 1/16" NPTF | Tapón 1/16" NPTF | 431-90104-0 | 1 | 1 | 1 |
| | (at external drain) | (bei ext. Steuerölabführung) | (pour drain externe) | (per drenaggio esterno) | (con drenaje externo) | | | | |
| 4 | Adjusting devices: | Verstellarten: | Dispositif de réglage: | Dispositivo di regolazione: | Dispositivos de ajuste: | | | | |
| | Knob 32 mm dia. | Handrad 32 mm | Bouton moleté 32 mm | Manopola diam. 32 mm | Volante diá. 32 mm | S16-39147-0 | 1 | 1 | 1 |
| | Knob 50 mm dia. | Handrad 50 mm | Bouton moleté 50 mm | Manopola diam. 50 mm | Volante diá. 50 mm | S16-39148-0 | 1 | 1 | 1 |
| | Acorn nut with lead seal | Hutmutter plombierbar | Contre écrou | Vite e bussola di piombatura | Tapón con precinto | S16-39149-0 | 1 | 1 | 1 |
| | Lock | Schloß | Réglage par verrouillage | Manopola con serratura | Volante con liave | S16-34509-0 | 1 | 1 | 1 |
| 5 | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 671-00012-0 | 1 | 1 | 1 |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 674-00012-0 | 1 | 1 | 1 |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 675-00012-0 | 1 | 1 | 1 |
| 6 | Piston | Kolben | Poussoir | Pistone | Pistón | 036-21767-0 | 1 | 1 | 1 |
| 7 | Spring 105 bar | Feder 105 bar | Ressort 105 bar | Molla 105 bar | Muelle 105 bar | 036-13244-0 | 1 | 1 | 1 |
| | Spring 210 bar | Feder 210 bar | Ressort 210 bar | Molla 210 bar | Muelle 210 bar | 036-13245-0 | 1 | 1 | 1 |
| | Spring 350 bar | Feder 350 bar | Ressort 350 bar | Molla 350 bar | Muelle 350 bar | 036-12289-0 | 1 | 1 | 1 |
| 8 | Cone | Kegel | Cône | Cono | Cono | 036-12288-0 | 1 | 1 | 1 |
| 9 | Seat | Sitz | Siége | Sede | Asiento | 036-11692-0 | 1 | 1 | 1 |
| 10 | Orifice plug | Drosselstück | Diaphragme | Parte con orifizio | Parte con orificio | 036-36282-0 | 1 | 1 | 1 |
| 11 | Spring | Feder | Ressort | Molla | Muelle | 036-36401-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-36405-0 | - | 1 | 1 |
| 12 | Spool | Kolben | Clapet | Pistone | Pistón | 036-36281-0 | 1 | 1 | 1 |
| 13 | Guide | Führung | Guide | Guida pistone | Guia del Pistón | 036-36280-0 | 1 | 1 | 1 |
| 14 | Plug | Stopfen | Bouchon | Тарро | Tapón | 312-35051-0 | 1 | 1 | 1 |
| 15 | Orifice plug | Drosselstopfen | Vis diaphragme | Tappo forato | Tapón calibrado | 036-25528-0 | 2 | 2 | 2 |
| 16 | Plug M5 x 6 | Stopfen M5 x 6 | Bouchon M5 x 6 | Tappo M5 x 6 | Tapón M5 x 6 | 311-60001-2 | 1 | - | - |
| | Plug 1/16" NPTF | Stopfen 1/16" NPTF | Bouchon 1/16" NPTF | Tappo 1/16" NPTF | Tapón 1/16" NPTF | 431-90104-0 | - | 1 | 1 |
| 17 | Spring | Feder | Ressort | Molla | Muelle | 036-36405-0 | - | 1 | 1 |

SERVICE INFORMATION R5P

| | 1 | | | | | Part No. | | Qty. | |
|------|--------------------------|----------------------------------|-----------------------------------|-----------------------------|--------------------------|-------------|----|-------|----|
| Item | | | | | | Teil - Nr. | | Stck. | |
| Pos. | English | Deutsch | Français | Italiano | Español | Code No. | | Qté. | |
| Réf. | | | - | | | Cod. No. | | Qtà. | |
| | | | | | | Código | | Ctd. | |
| | | | | | | | | R5P | |
| | | | | | | | 06 | 08 | 10 |
| 18 | Plug G1/4" | Stopfen G1/4" | Bouchon G1/4" | Tappo G1/4" | Tapón G1/4" | 036-84618-0 | 1 | 1 | 1 |
| | Plug SAE-4 | Stopfen SAE-4 | Bouchon SAE-4 | Tappo SAE-4 | Tapón SAE-4 | 488-35013-0 | 1 | 1 | 1 |
| 19 | O-Ring for plug G1/4": | Runddichtring für Stopfen G1/4": | Joint torique pour bouchon G1/4": | O-Ring per tappo G1/4": | Tórica para Tapón G1/4": | | | , | |
| | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 691-00016-0 | 1 | 1 | 1 |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 694-00016-0 | 1 | 1 | 1 |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 695-00016-0 | 1 | 1 | 1 |
| | O-Ring for plug SAE-4: | Runddichtring für Stopfen SAE-4: | Joint torique pour bouchon SAE-4: | O-Ring per tappo SAE-4: | Tórica para Tapón SAE-4: | | | | |
| | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 691-00904-0 | 1 | 1 | 1 |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 694-00904-0 | 1 | 1 | 1 |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 695-00904-0 | 1 | 1 | 1 |
| 20 | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 691-00214-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 691-00219-0 | - | 1 | - |
| | | | | | | 691-00222-0 | - | - | 1 |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 694-00214-0 | 1 | ! | - |
| | | | | | | 694-00219-0 | - | 1 | - |
| | | | | | | 694-00222-0 | - | - | 1 |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 695-00214-0 | 1 | | - |
| | | | | | | 695-00219-0 | - | 1 | - |
| | | , | | | | 695-00222-0 | - | | 1 |
| 21 | Spring | Feder | Ressort | Molla | Muelle | 036-36402-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-36404-0 | - | 1 | 1 |
| 22 | Spool | Kolben | Clapet | Pistone | Pistón | 036-36285-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-36284-0 | - | 1 | 1 |
| 23 | Sleeve | Hülse | Chemise | Camicia | Camisa | 036-36286-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 036-36283-0 | - | 1 | 1 |
| 24 | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 691-00018-0 | 2 | - | - |
| | | | | | | 691-00125-0 | - | 2 | 2 |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 694-00018-0 | 2 | - | - |
| | | | | | | 694-00125-0 | - | 2 | 2 |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 695-00018-0 | 2 | - | - |
| | | | | | | 695-00125-0 | - | 2 | 2_ |
| 25 | Body (without port Y1.1) | Gehäuse (ohne Anschluß Y1.1) | Corps (sans orifice Y1.1) | Corpo (senza conness. Y1.1) | Cuerpo (sin boca Y1.1) | 036-84444-0 | 1 | 1 | 1 |
| | Body (Y1.1=G1/4") | Gehäuse (Y1.1=G1/4") | Corps (Y1.1=G1/4") | Corpo (Y1.1=G1/4") | Cuerpo (Y1.1=G1/4") | 036-84445-0 | 1 | 1 | 1 |
| | Body (Y1.1=SAE-4) | Gehäuse (Y1.1=SAE-4) | Corps (Y1.1=SAE-4) | Corpo (Y1.1=SAE-4) | Cuerpo (Y1.1=SAE-4) | 036-86318-0 | 1 | 1 | 1 |
| 26 | Plug M3 x 6 | Stopfen M3 x 6 | Bouchon M3 x 6 | Тарро МЗ х б | Tapón M3 x 6 | 311-60012-2 | 2 | 2 | 2 |

SERVICE INFORMATION R5P

| | · · · | | | | | Part No. | | Qty. | |
|------|------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|-------------------------|-------------|----|-------|----|
| Item | | | | | | Teil - Nr. | | Stck. | |
| Pos | Enalish | Deutsch | Francais | Italiano | Español | Code No. | | Qté. | |
| Réf. | | | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | | • | Cod. No. | | Qtà. | |
| | | | | | | Código | | Ctd. | |
| | | | | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | | | | R5P | |
| | | | | | | | 06 | 08 | 10 |
| 27 | O-Ring NBR (S1) | Runddichtring NBR (S1) | Joint torique NBR (S1) | O-Ring NBR (S1) | Tórica NBR (S1) | 691-00022-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 691-00026-0 | - | 1 | 1 |
| | O-Ring EPDM (S4) | Runddichtring EPDM (S4) | Joint torique EPDM (S4) | O-Ring EPDM (S4) | Tórica EPDM (S4) | 694-00022-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 694-00026-0 | - | 1 | 1 |
| | O-Ring FPM (S5) | Runddichtring FPM (S5) | Joint torique FPM (S5) | O-Ring FPM (S5) | Tórica FPM (S5) | 695-00022-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | 695-00026-0 | - | 1 | 1 |
| 28 | Screw 3/8"-24UNF x 1.3/4"lg. | Schraube | Vis | Vite | Tornillo Allen | 359-15220-0 | 4 | 4 | 4 |
| 29 | Screw 3/8"-24UNF x 3.1/2"lg. | Schraube | Vis | Vite | Tornillo Allen | 359-15340-0 | 4 | 4 | 4 |
| 30 | Vent Valve VV01 | Entlastungsventil VV01 | Valve de mise en by-pass VV01 | Valvola di messa a scarico VV01 | Válvula de Venting VV01 | 1) | 1 | 1 | 1 |
| 31 | Proportional Valve P2 | Proportionalventil P2 | Valve pilote proportionelle P2 | Valvola proporzionale P2 | Válvula Proporcional P2 | 2) | 1 | 1 | 1 |
| | | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | | | | | | | |
| 1) | Spares see information | Ersatzteile siehe | Pièces de rechange | Parti di ricambio | Recambios concultar | | | | |
| | S3-ML 215. | Information S3- ML 215. | voir information S3-ML 215. | si veda boll. S3-ML 215. | boletin S3-ML 215. | | | | |
| | | | | | | | | | : |
| 2) | Spares see information | Ersatzteile siehe | Pièces de rechange | Parti di ricambio | Recambios concultar | | | | |
| | S3-ML 220. | Information S3- ML 220. | voir information S3-ML 220. | si veda boll. S3-ML 220. | boletin S3-ML 220. | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | Seal Kits | Dichtringsätze | Pochettes de joints | Serie guarnizioni | Juegos de Juntas | | | | |
| | Seals (NBR-S1) | Dichtringe (NBR-S1) | Joints (NBR-S1) | Guarnizioni (NBR-S1) | Juntas (NBR-S1) | S16-91461-0 | 1 | - | - |
| | | | | | | S16-91460-0 | - | 1 | - |
| | | | | | | S16-91459-0 | - | - | 1 |
| | Seals (EPDM-S4) | Dichtringe (EPDM-S4) | Joints (EPDM-S4) | Guarnizioni (EPDM-S4) | Juntas (EPDM-S4) | S16-91461-4 | 1 | - | - |
| | • | | | | | S16-91460-4 | - | 1 | - |
| | | | | | | S16-91459-4 | - | - | 1 |
| | Seals (FPM-S5) | Dichtringe (FPM-S5) | Joints (FPM-S5) | Guarnizioni (FPM-S5) | Juntas (FPM-S5) | S16-91461-5 | 1 | - | - |
| | . , | , | | | | S16-91460-5 | - | 1 | - |
| | | | | | | S16-91459-5 | - | - | 1 |
| | | | | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | | | | | |
| | Not shown: | Nicht dargestellt: | Non représenté: | Non rappresentato: | No representado: | | | | _ |
| | Name plate | Typenschild | Plaque d'identification | Targhetta di identificazione | Placa Nomenclatura | 036-84772-0 | 1 | 1 | 1 |
| | Rivet | Kerbnagel | Rivet | Rivetto | Remache | 320-10203-0 | 2 | 2 | 2 |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | |

SERVICE INFORMATION R5P



Hydraulic Valve Division 520 Ternes Avenue Elyria, Ohio 44035 Ph: (440) 366-5200 Fax: (440) 366-5253